



Vienne, printemps 2026

*Chers amis  
de Hand in Hand,*

Grâce à votre soutien, nous pouvons regarder en arrière sur une année pleine de nouveaux projets, d'accomplissements et de succès. Cette année, parallèlement à la santé, l'accent principal chez HAND IN HAND est avant tout mis sur l'éducation. C'est pourquoi cette édition de notre newsletter est entièrement consacrée à ce sujet important. Nous espérons que vous prendrez plaisir à la lire !

### **Bientôt, nous accueillerons les nouveaux enfants de maternelle !**

Depuis 25 ans, votre soutien offre aux enfants des soins bienveillants, la santé et l'accès à l'éducation — et avec cela, la possibilité d'une vie sans pauvreté. À ce jour, des enfants ont trouvé un foyer sûr à Balashram. Et très bientôt, 40 nouveaux enfants de maternelle y seront accueillis. Ce début dans une vie nouvelle et inconnue est tout, sauf facile pour les tout-petits. Chacun à Balashram fait sa part pour aider les enfants à se sentir en sécurité, soutenus et chez eux en peu de temps.



*Ils font déjà partie de la famille aimante de Balashram.*





Deepa Jena avec sa famille, accompagnée de Swami Sugitanandaji et de l'enseignant Ajay Barik.



Barsha Perei (au centre) avec sa famille



Netramani Patra avec sa mère



Janardhan Ojha avec sa famille



Pinky Dalei avec sa famille

## Les élèves ont rendu visite à leurs familles

Les enfants plus âgés et les adolescents savent trop bien ce que signifie laisser derrière eux, ce qui leur est familier — mais aussi les nouvelles opportunités que cela leur a offertes. La rupture du cycle de la pauvreté pour les enfants de Balashram est devenue particulièrement évidente lorsque, accompagnés de leur enseignant Ajay Barik et du directeur Swami Sugitanandaji, les élèves ont rendu visite à leurs familles dans leurs villages d'origine.

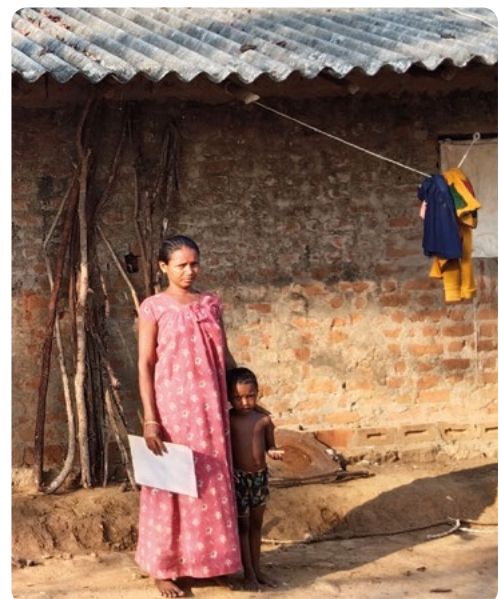
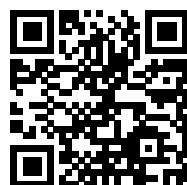
## Nouveaux espaces de loisirs et d'étude pour les adolescents

Il y a un écart d'âge de 14 ans entre le plus jeune et le plus âgé à Balashram — leurs besoins diffèrent donc grandement. Jusqu'à présent, à chaque trimestre scolaire, plus de 500 élèves ont eu accès à un seul bâtiment pour les périodes de loisirs et d'étude, en particulier pendant la saison des pluies. Depuis un certain temps, des projets existent pour construire un nouveau foyer, offrant aux jeunes de 14 à 18 ans un espace dédié à l'apprentissage et aux activités de groupe. Grâce à un don très généreux cette année, cet important projet prend enfin vie, les travaux de construction ayant commencé au printemps.



## Un nouveau projet scolaire pour les filles

Cette année, HAND IN HAND soutient pour la première fois **JNANAPRABHA MISSION** — une organisation profondément engagée dans l'autonomisation des femmes et dans la lutte contre la discrimination à leur encontre. Vous pouvez en lire davantage à ce sujet dans notre rubrique Spotlight actuelle, qui est à nouveau disponible en plusieurs langues.





Dans une région tribale de l'Inde, envoyer les filles à l'école est loin d'être garanti. C'est précisément là que nous voulons faire la différence : avec les femmes engagées de JNANAPRABHA MISSION, **nous prévoyons de construire une école pour filles — dans un endroit où elles ont souvent peu d'accès à l'éducation ou à la possibilité de mener une vie indépendante et autodéterminée.** Les projets sont déjà en cours pour acheter le terrain et commencer la construction de l'école ce printemps. Dans un environnement sûr et bienveillant, les filles recevront une éducation et auront la possibilité d'explorer un large éventail de matières, les aidant à développer pleinement leur potentiel. L'objectif central est de développer leur pouvoir individuel, par l'autonomie, la résilience et la force intérieure. **Votre don peut aider à transformer ce nouveau projet scolaire en réalité — merci de nous soutenir !**

### **PRAJNANA MISSION comme nouveau sponsor des Hariharananda Shikshashrams**

Vous vous souvenez peut-être du projet d'écoles villageoises Hariharananda Shikshashrams, lancé peu avant la pandémie. Les premières écoles à Rajanagar (district d'Athagarh) et à Mayurbhanj ont dû fermer en raison de la pandémie.

L'école de Rajanagar a rouvert au printemps 2022 sous le nom de Hariharananda Shikshashram Betakholi, mais elle a rencontré des difficultés financières parce que le gouvernement indien a interdit le financement, provenant de dons étrangers. Avec la prise en charge du parrainage par PRAJNANA MISSION l'année dernière, HAND IN HAND peut désormais à nouveau contribuer au projet.

Actuellement, les cours ont lieu dans un bâtiment loué qui n'offre plus suffisamment d'espace, c'est pourquoi un nouveau bâtiment scolaire sera construit cette année.



Chers amis de HAND IN HAND, nous avons cette année de nombreuses nouvelles initiatives visant à garantir aux enfants en Inde, l'accès à une bonne éducation. Des millions d'enfants y restent sans scolarisation, et les filles en particulier ont souvent peu de chances de mener une vie libre et autodéterminée. Bien que notre contribution puisse sembler modeste face à un défi d'une telle ampleur, pour chaque enfant de Balashram et des écoles villageoises, elle peut représenter énormément. Avec votre aide et votre soutien, nous pouvons continuer à faire une différence positive dans la vie de ces enfants pour les 25 prochaines années. Nos enfants sont notre avenir.

*Avec nos sincères remerciements !*

Peter van Breukelen



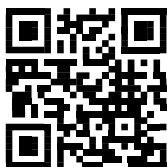


*Une goutte peut faire  
la différence!*

Faites la différence avec seulement 2 euro par jour pour les enfants du Balashram !  
Donnez aux enfants, issus des milieux les plus pauvres, une nouvelle chance dans leur vie.

#### HAND IN HAND FRANCE

Crédit mutuel de Bretagne / CCM MUR-UZEL  
IBAN: FR76 1558 9228 2302 7456 1224 086  
BIC: CMBRFR2BARK



Vous pouvez faire un don  
directement sur notre page  
Hello Asso:  
[https://www.helloasso.com/  
associations/hand-in-hand-  
france/formulaires/1/widget](https://www.helloasso.com/associations/hand-in-hand-france/formulaires/1/widget)

#### HAND IN HAND ORGANIZATION AUSTRIA/POLAND

for donations in Polish Zloty  
mBank S.A.  
nr konta: 74 1140 2105 0000 4911 3000 1001

#### STICHTING HAND IN HAND NEDERLAND

ING Bank  
IBAN: NL64 INGB 0002 7637 56  
BIC: INGBNL2A  
Donatie fiscaal aftrekbaar

#### HAND IN HAND ÖSTERREICH/INTERNATIONAL

Erste Bank Baden  
IBAN: AT07 2011 1286 2802 5101  
BIC: GIBAATWWXXX  
Spendenabsetzbarkeit SO 1407



#### STIFTUNG HAND IN HAND DEUTSCHLAND

Bank für Sozialwirtschaft  
IBAN: DE37 7002 0500 3750 9300 93  
BIC: BFSWDE33MUE  
Spendenabsetzbarkeit!

#### HAND IN HAND SCHWEIZ

Raiffeisenbank Emmen  
IBAN: CH98 8080 8007 7958 0123 4  
Schwimmbadweg 3  
4144 Arlesheim  
BC: 80808, BIC: RAIFCH22  
Steuerbegünstigung!



#### CONTACTEZ NOUS

HAND IN HAND – Organisation d'aide humanitaire  
[info@handinhand.fr](mailto:info@handinhand.fr) · [www.handinhand.fr](http://www.handinhand.fr)

Hand in Hand – Organisation d'aide humanitaire  
ZVR-Nr. 622986022